

大漢公報

中華民國三十一年七月四號 (星期六)

新聞紙第四卷第五十四號

夏曆歲次壬午年五月廿一日

本報價目表
本埠每月收銀九元
外埠每月收銀十元
廣告刊例
第一版每行每日收銀一元
第二版每行每日收銀八角
第三版每行每日收銀六角
第四版每行每日收銀四角
長期廣告另議
本報地址：溫哥華彭德街一號
電話：MARine 8941

譯論

埃及戰場之重要性

威爾斯原作

(世界記者譯)

利比亞之戰。可算告一段落。北非大戰第二階段。即埃及大戰。自必迅速展開。

進攻埃及。最好由東西兩面夾攻。而在天時及地利上。東面尤利於西面。惟東面進攻。尚須若干準備時間。故在目前。德軍。只由西面進攻。其顯明之路線有二。一。海岸線。二。沙漠線。每一路線。當可分數縱隊。平行進攻。表面上。海岸線為主要之進攻線。德軍之主力。當在此處。惟在此線上。英軍築有若干堅固之要塞。尤其是梅薩拉特。同時。此路線在英海軍炮火控制之下。進攻異常困難。沙漠線則無此人之為之障礙。惟天然之障礙則更大。最重要者為天時。不但氣候炎熱。使步兵行軍不易。且時發暴風。往往將十萬大軍。活埋於沙漠之中。但若能成功。則可以側擊梅薩拉特。亞力山大港鐵路。其或開闢。及亞力山大港本身。在戰略上。極為重要。德軍如由此路線進攻。其主要行軍。可在夜間。從一線洲躍到另一線洲。同時儘量利用空軍。運兵降落。佔領各線洲。關於水料與給養。亦可利用飛機運送。自然。進攻必以小部隊為原則。不能以大隊。洶湧進行。其他技術問題。似亦可以解決。例如炎熱中冷卻戰車引擎。可用電力的冷卻器。

沙漠自古為行軍最大之障礙。現時猶然。但因有飛機可用。此障礙至少可以部份克服。因此在埃及大戰中。空軍將成為主要決定因素之一。意軍上次之失敗。即在未能充分利用空軍。德軍當不致再蹈此覆轍。

在東面。德人迄未佔有據點。無從集中。以目前之形勢。德軍似尚不致假道土耳其。果爾。則惟有愛琴海島嶼及全列島為根據地。飛機及輪船運兵至敘利亞。或運至巴勒斯坦。與外約旦登陸。此種行動之可能性極大。故英國在該方面。已有相當之防備。

就目前形勢而論。德軍之主要攻勢。當仍在西面。大概當沙漠大戰展開時。德軍或將向敘利亞。巴勒斯坦。或埃及本身。施以空中下降之奇襲。此種非常行動。對於戰局。當有重大之影響。不容忽視也。

重要電報

我國利用燒木炭車

重慶四日電。專營西南各省搭客及貨物運輸之中國運輸公司。最近訂購木炭爐五百具及木炭氣管二百具。籍將載重汽車二百架改裝木炭車。該公司近已試用木炭載重汽車。行駛重慶至貴陽之公路。全程二百八十英里。需時四日。平均速率每小時十英里。但上某斜坡時。速率減至每小時二英里。如遇急需。須以汽油之汽車方能加速。查中國汽油。極形短少。然須用於較緊急之用途。但木炭則隨處可買。市價極廉。然用以行駛汽車。其效率比較汽油祇得百分之五拾八。每木炭三噸。約等汽油一噸云。

倭賊移民往我華北

重慶三日電。中央社訊日當局為圖減少空襲死傷。業將國民二十餘萬。遷往華北。而尤以山西省中部太原附近一帶。為居多。

空中戰艦試驗成功

保羅尼亞四日電。美國海軍飛機馬斯號。七十噸重。翼長二百尺。昨日在沙必灣首次試航。海軍及政府高級人員到場參觀。結果。其為滿意。將來此種空中戰艦。將擴張至各洋以供應用云。

倭集中大軍於緬北

重慶四日電。接新德里消息。倭寇在緬北集中大軍。英觀察家謂其將來必用以對付中國。而非用以對付印度。因印度國民黨人。始終未接納日本之「亞洲人管治亞洲」之政策。

照英人之意見。下月緬甸雨季一完。日寇必再沿緬甸公路。向雲南大舉攻勢。與華東相響應。冀圖一鼓結束中國戰事。然後再圖實現其「與德軍會師」與「進攻西伯利亞」等迷夢。雖然。倭軍亦或會變管齊下。同時兼攻印度洋北部。直入伊蘭。以與德軍聯絡。

淺淵丸昨開到西貢

重慶四日電。接東京消息。淺淵丸昨抵西貢。戰俘中有廿三名。為美國與加拿大人。其中有美國駐日大使格魯與報界記者四名。而美國駐泰公使碧克氏。亦已昨日上船云。

舞台

梨泰氏與其棉花卡笙音樂隊大奏荷李活聲色感人的歌曲

奧斯加布律利為隊中之著名歌手

占美安打臣為音樂隊中之最卓著者

哥連與比里大演驚人的武藝

立布利珍為荷李活的跳舞明星

銀幕「歡呼安納城」「騎盜擾塵寰」

★院戲近碧★

VOGUE

空前最談諧之「飛行的嬌妻」此談諧之內容為一正規空軍由天而降而下直至一美女一雙柔夷之中令人笑刺肚皮！兼映時事畫片

富獲戲院

記興源利金

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

五	張	瑞	芳	廣	香	鳳	尾
四	號	號	號	號	號	號	號
三	號	號	號	號	號	號	號
二	號	號	號	號	號	號	號
一	號	號	號	號	號	號	號

來貨大宗 價錢特平

THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office - Montreal, Canada
(四)郵政交易
君之住址。如
距銀行頗遠。無
論進款出款。不
須寫信。蓋資路
銀行有函格印便
只須填具。從郵
擲下。即如命奉
行。該函格函索
即寄。至顧客如
欲用中文函件來
往。亦任由自便

極樂氏大補丸

百粒大補丸 每盒五元二角
治脚冷脚寒 眼花耳鳴 能開胃消食
治常多夜尿 補血行氣 治夜夢遺精
治腎虛腰痛 大便閉結 治尿後反滴
欲求速效 每服三粒 治久服自然
藥到成功 五十粒大補丸 每盒三元

極樂氏搜毒丸

每盒二元
治癩癬瘡毒 每盒一元
治痔瘡 每盒一元
治皮膚病 每盒一元

極樂氏補身丸

每盒三元
治虛弱 每盒一元
治失眠 每盒一元
治健忘 每盒一元

極樂氏止痛膏

每盒一元
治頭痛 每盒五角
治牙痛 每盒五角
治胃痛 每盒五角

極樂氏止咳水

每瓶一元
治咳嗽 每瓶五角
治氣喘 每瓶五角
治痰多 每瓶五角

極樂氏大減價

收銀一元 贈送三毫

826 Main St. Vancouver, B.C. Can.

LUX THEATRE

★院戲斯樂★

即日放影
「妙齡自由女」
「黃金觀馬蹄」

兼映時事談諧畫片

廣裕隆
Kwong Yee Lung Co. Ltd.
135 Pender Street E.
Vancouver, B.C.

雜貨 藥材 膏丹丸散 發客

電話 PA. 5652

著名舊號啤酒

發源蘭那有限公司

Old Style

BEER

氣清味美 健體怡神
請嘗試此美
味發源蘭那
公司舊號啤
酒包能健體
怡神如蒙賜
顧運費免收

Capilano Brewing Co. Ltd.
Phone MARine 6474

KUO KON TSE SIK CO.

27 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

絲內衣王上市

本公司獨家經理之活臣絲內衣王
質地幼滑爽身易洗耐用凡經用過
者莫不讚美如不滿意可以原銀奉還

P62 Watson	超等絲短袖衫	每件壹元六五
P64 Watson	超等絲短袖內褲	每件壹元二五
P59 Watson	超等絲短袖連褲襪	每套二元半
P63 Watson	超等絲短袖連褲襪	每套二元七五
P104 Watson	超等絲無袖連褲襪	每套壹元九五

◎石棉內衣新出世
密不見紋親滑如鏡
爽身耐用人人愛

350 石棉線短袖衫	每件壹元三毫五
350 石棉線短袖內褲	每件壹元三毫五
350 石棉線短袖連褲襪	每套二元二毫五

(百貨目錄 承索即奉)

砂砂 功能續命 天下無傷

砂砂神桂 能治百病

不知年老樹正砂砂水神桂

砂砂神桂能治百病用過此桂者可待言聞之者有口皆碑其功有火降火無火生火不論男女老幼心胃氣痛工作過勞房事過多咳嗽痰湧吐血夜尿遺精等症一服立效 每服三分售銀三元五毛「郵費在內」

△本公司參茸部
本公司辦來所有參茸補品現因戰事時期不能兩運所存各種貨品無多如有宜用者及早購備

正燕窩山地道甜油玉桂

每瓶四分售銀五毛 「郵費在內」

中華國貨公司
137 Pender St. East
Vancouver, B. C.

啟者。弟因事前來雲域。逗遛數週。蒙洪門堂社與振華聲劇社。及各親友故交。或盛筵款待。或茶會歡迎。降情高誼。銘感五中。臨行又蒙振華聲劇社林三合君。及各親友請車相送。桃花潭水。難比深厚。茲因俗務繁多。不能久留。已於昨廿七日晚。乘車回返都城。臨行匆匆。未能一一登堂拜別。謹誌數言。以鳴謝悃。並期後會而已。

湯扶謹啟

洪門信條

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

⑨⑥ 周白蘋

菲律賓總統奎松軼事

(超熬)

菲律賓總統姓「奎松」。名「

滿奴兒」(譯音)。半屬西班牙種。勤奮活潑之人也。生平軼事甚多。茲擇較有趣味者數則。述之如后。

奎松總統在中學畢業後。時年十八歲。其父引之往謁本地長官。非島舊俗。凡後進來見。官長不立。惟伸手使謁者吻之。當時之長官。曾任祭司。一肥胖之人也。彼以手授奎松。奎松握而不吻。實行西禮。不違古教。祭司大怒。令家長罰其不敬之罪。奎松懷恨在心。

了」。女聞之。不覺流淚。因此。彼知此女真心愛彼也。遂娶之爲妻。

奎松善於口才。能用英語。西班牙語。及菲島土語演說。無語不動人。非島總統年俸合美金一萬五千元。奎松無不盡用之。其爲律師時。每歲所入甚巨。但亦不事積儲。

奎松總統。生於一八七八年。今年六十一歲。呂宋之北拉(譯音)村人也。其父母皆爲教師。自峴辰淪陷後。現已抵澳洲。

螢光鏡檢驗珍珠機

(新經紀

袋中。將特別之邊緣現露於外。意氣揚揚。在街上閒走。使人人得見此帕。而知其爲祭司之物也。

奎松之求婚也。亦值得一記。

彼心愛某姓之女。而女亦似屬意於彼。但實情不明。非試探不可。一種珠。講到價值。就離地隔地。同

俗語有句話。「珍珠咁真」。好似珍珠一定係真嘅嘅。冇錯。眞的珍珠。自然是眞的。不過珍珠其寶充頭貨多到唔恨。就算眞的珍珠。亦有天然珠同種珠之分也。呢兩

是一樣形式。種珠只值十度八度嘢。而天然珠則千千聲都唔定。之呢兩種珠嘅分辨。十分蝦師傅。好多珠石行嘅老行尊。唔怕得罪。都冇也一定嘅把握。時時領領卦。原來天然珠乃是由蚌自然生出嚟的。種珠則放一粒化學珠入蚌內。等隻蚌將粒珠裝上偽裝。生一層完上去。所以外邊同天然珠一樣。裏邊實在唔同。噉你話難分唔難。座上冇搵呢行飯食嘅仁兄冇。如果你覺得冇把握。我來介紹一度法子你。據說呢度法子就駛得到極的。最近美國紐約有一位光學家阿理桑博士。發明一副螢光鏡珍珠檢查機。用嚟分辨珍珠。佢能夠利用螢光鏡。照見珍珠裏面。據佢分別方法。天然珍珠裏面。是一層一層的。完全由同心球構成。種珠則只係母珠之上。加多一層而已。噉連底都瞞埋。冇乜法子唔分得清楚。而佢個副機又輕便非常。可以放入衫袋。堪稱神珍二字。至於佢個廬山。未見過。瞞吓個映相機就係一樣。內容有一個小型螢光鏡。用一個小乾電池供給電流。用時將粒珠放在機內個珍點光反映射在珠上。你從機外一個鏡咀描入。咁就阿單勾脂肪。一眼見晒矣。佢發明呢副機之後。在紐約珠石行商會。請理的老行尊嚟嚟驗。各人都話駛得。登時各大珠石行都同佢定左一架。此後佢地睇珍珠。唔駛慌跌眼鏡矣。

中途島大挫日軍

美國太平洋軍事中心之中途島。日軍進攻屢次失敗。防守該島之美軍。可謂英勇抗戰。

中途島爲美國外防線之要點。在夏威夷前面。是一條岔路。一向西北到中途島。一向正西到威克島。中途島適當夏威夷和威克島之中途。東距夏威夷一三三四里。北距荷蘭港一六五三里。中途島爲夏威夷。關島。根尼拉。上海之海峽羣島。

訊分站。同時汎太平洋航空第三聯隊段站。他一共有兩個島。雙方距離約一里。四周十八里。都有石礁拱圍。平坦的海口。即在此石礁拱圍之中。兩島間比較大的一個。面積濶壹里。長里半（根據士丹佛大學教授李天著的美國太平洋羣島）位置最適於中途之稱呼。

中途島之梵雷斯灣。已經圖爲空軍根據地。他還可能建爲潛水艇之接濟地。邇來陸續有美海軍開到該島。防務日進鞏固。料日軍不日將他攻下。徒送死罷。

奇花旅館
KEEFER ROOMS
 222 KEEFER ST.
 VANCOUVER, B.C.
 電話 PA. 5965

位居奇花街
 房舍雅潔
 地點適宜
 冷水熱水
 應需不時
 諸君光顧
 招待妥為

司理 黃煥劍
 黃光韶
 黃恭禧 啓

榮榮公司啟事
本店常製臘味及常有
新鮮肉品發售。久已
膾炙人口。現因原舖
窄狹。特遷往喜市定
街東四百五十八號擴
充營業。男女僑胞。
尚希源源賜顧為荷。

WING WING CO.
458 Hastings St. E.
Vancouver, B.C.
Phone HAST. 3041

東亞旅館
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

所 務 事		(址地) 喜市定夾緬街 即藏書樓對面 第四層四百〇二 至四百〇四號
代理) 各民 種刑 文訴 件訟	何盈基	

402-3-4 Dawson Building
 Vancouver B. C
 Telephone Marine 4024

統辦祖國南北地道藥材發行
活生藥行
Watsang Sun Kee Co.
87 Pender St. E. Vancouver, B.C.

卡技利

司公興中

Chong Hing Co.

218 Centre Street

Calgary, Alta.

遷舖營業

貴客函件

請依住址

賜下爲荷

加拿大

電話字連

MA. 3529

本公司有「古律夫」成卷包物紙並
拿大最厚韌之「滋搥頓」紙袋發售
London Paper Co. Ltd.
160 Water St. MA. 2751
倫敦紙料有限公司

ECONOMY BOX CO., LIMITED
425 Alexander Street Vancouver, B.C.
Telephone Highland 2630

經濟木箱有限公司啓事

本公司集資自建工廠購備各種機器製造各式樣蔬菜木箱生菓木箱菓子盒番茄盒等以利用便我僑胞採用倘需上列各種箱盒或特別訂製者均能依期製造幸爲垂顧

司理黃廣進啓

黃廣進啓事

啟者弟因舊日工場細小不敷支配現遷往亞力山打街四百二十五號照常製造各種木盒凡我新舊顧客懇照上列經濟木箱公司地址賜函指示是爲切盼

雲高
新亞旅社
HÔTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.

本社設在華區。位居適中。房間空氣。床褥潔淨。燒氣熱水。非常充足。各界僑胞。往來駐宿。長住暫居。携隨行李。一切週安。取價特廉。輪船車票。服務代辦。如蒙垂委。竭誠歡迎。

司理關邦健謹啟

亞州旅館

加拿大
AH CHOW ROOMS
139 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

本旅館設在雲哥華埠適中地點久蒙僑胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫暖冷熱水喉・溫泉浴室・近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎

電話 PA. 6962 門牌片呷
街東壹三九號馬金繁總堂樓下

司理馬本步敬啓

廣珍金器鐘鏢

KWONG CHIN HO CO.

39 Pender St. Vancouver, B.C.

Pacific 5816

本號常備各款中西新穎首飾

司公士瑞

十五石白
每只由九元
半黃金色
由拾二元半
十五石黃金
色每只十三
元九角五分
有盒裝者
送禮最適宜

最近又辦到大幫一九四二年各著名公
司新款手鏢袋鏢如布路華帝利陳瑞
士等公司出品價錢相宜兼賣紅和打
文麗水筆耶神火柴易每只由四元半

雲高華
西街打片
號三拾

13 Pender St. W. Vancouver, B.C.

Leong Ding Bong

△抗戰刊物特別平賣

△戰刊物特別平賣

初期抗戰。民族生路。新粵。上海人。抗戰行動。
狂潮。世界知識。集納。西風副刊。激流。戰鬥。
國際知識。民族解放。大眾生路。申報週刊。
新戰線。朝野公論。以上抗戰刊物任揀四冊沽一毫。

生活書店
出版洋庄
新中國分省地圖
每冊三元六毫
每冊一元一毫五仙

香艷小
說
摩登姑娘全集
沽一元一毫五仙

全英
文版
蔣委員長抗戰言論集
每冊沽一元五毫
每冊沽一元五毫

好事多磨
每冊三毫五
七七夫妻
每冊三毫五

初

療治風濕聖藥
每料五元三毫
特效跌打靈藥
每料五元三毫

黃一平 男婦老幼內外科全
醫生
 外感傳裏 傷寒變症
 久年心痛 久年胆石
 久年胃病 跌打久積
 久年風濕 骨節疼痛
 陰陽惡瘡 久年頑癬
 久年夜尿 風化諸病
 生男有法 生女有術
 來函問症 筆金二元
 空函不答 諸君見諒
 外埠買藥 郵費自理
 藥目目錄 函索即寄
 醫務所設在片打街西門牌二十一號
 (廣東街口對面)電話卅三九二五
 Chinese Herbal Dispensary,
 21 W. Pender St. Vancouver, B.C.

華埠 司公華
衣車 杭蘇
Ying Wah
15A Pender St
Vancouver, B
專辦
各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔
等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意
電話 Pacific 5716

▲大漢公報

中華民國三十一年職員一覽表

局長 陳宜顯 書記 謝志如

▲董事局

▲董事 岑永和 鄧雲章 周憲煜 鄭振秀

蔣安翹 林翰元 黃增業

▲候補 林顯燧 趙錦田

▲營業部 總理 鄭振秀

司理 蔣安翹 簡國安

▲派報兼收報費員

本埠 林德禹 伍鴻宦 鄭維岳

域埠 黃沛 二埠 李聖洪

▲編輯部

總編輯 洪公 撰述員 朱今石

繙譯員 王華進 阮宗豪

雲高

英

Co. E. C.

精造

東莞李福專醫皮膚百病跌打雜症限日痊癒

★ :: :: :: :: :: :: :: :: :: :: :: :: :: :: :: ★

▲**趙鴻欣**包醫痔科

無上之委市杰酒 新價低廉

THE

弱者可強微者可鉅腎弊無能者救星
 消痰止咳丸 每罇三毛
 清毒 藥王毒必消藥精 每料三元
 掃除各種梅毒或流或腫或刺或痛
 斷根枯痔散 每料二元
 此痔散包能斷根搽一星期之久痔
 頭干枯自然脫下永無復發

啟者。人生世間。最悲苦者爲病。最難忍者爲痛。是以救傷治病。誠爲急務也。弟日前因偶一失足。跌折腰脊。其爲危重。不能起立。延請數人醫治。皆不見效。病勢轉劇。痛苦難言。後幸請得廣濟堂林弼臣先生診視。藥到病除。可知先生醫術高超。名不虛傳。特登報端。俾有同病者知所問津。得以早日解除痛苦。並對林弼臣先生。聊伸謝意焉。

弟黃華燦拜頌

新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛襪仔
遠近僑胞惠顧
批發特別相宜

電話 Pacific 1548

東江民衆抗日自衛隊之活躍

禁烟禁賭減租減息

只餘數十人 東莞水鄉 中堂 橫
涌 麻涌等地之敵 全部撤退增城
但不時從新塘等地派出電船於各
重要水道往來游弋 增城方面 敵
人勒令全縣墟場不得當墟 只留仙
村一處照常 對來往行人檢查 極
爲嚴密 每人隨身只准帶火柴一合
新塘瓦窰敵兵增加 瓦窰駐敵
約八百人左右

敵從中山調來式百餘人 在沙井登陸 在盤踞三日中 殘殺和用毒氣悶死我同胞廿三四人 財物洗劫壹空 損失達三百多萬元 敵到沙井後 即分兵百餘人在沙井新橋之間埋伏 將往沙井之白米貨物錢財搜劫壹空之後 開入新橋 捕去鄉民（男女）一百多人 強迫繳槍廿枝 始行退去 新橋被害同胞男女各壹名 還有西鄉小學學生廿五名被敵人騙去游泳 帶落敵艦運走又太平敵軍二百餘 進擾寶安西路之沙井鄉 該鄉鄉民不甘受敵摧殘 乃奮起迎戰 結果斃敵數兵八名 敵軍老羞成怒 兇性大發 攻入村後 將鄉民老弱婦孺二百人 囚於祠堂裏 用毒氣薰燬 聞有多人已因此斃命

又查敵軍近因邊界封鎖 兵力單薄 民衆偷渡極衆 又令南頭偽縣府發出佈告 日落之後 嚴禁漁船在海上網魚 否則開槍掃射 並由深圳敵官撫班長布告 將文錦渡 羅湖 上步 隔田等邊界沿綫各鄉田野 壹律劃成警戒嚴區 不准鄉民在此耕作 以防偷渡者假扮農民出入 並謂從佈告日起 所有邊界沿綫禾田 不准鄉民經過 否則開槍掃射 一般由內地偷渡至此 不知內容 因而被敵軍開槍擊斃者 每日必有數人 情形頗爲嚴重 際此收割時期 邊界禾田突被敵軍封鎖 居民不敢出外耕作 損失極巨 人民抗日自衛隊某部襲擊布吉敵軍 該處敵軍百餘人 原分三處屯駐 有一部駐於學校裏 自衛隊抵達後 於午夜十二時半佈置就緒 即開始襲擊該校敵軍 我軍用重機槍與步槍 密集火力掃射 敵倉皇無措 急向深川乞援 後深圳敵兵車數輛趕至增援 我軍於一時零五分以任務完成 安全退返防地 這役斃敵三名 傷數名

（未完）

輔行雜貨公司
Foo Hung Co. Ltd.
 129 E. Pender Street
 Vancouver, B.C. Can.

新到大帮 大肉生羌
罐頭 鯪魚
五香 鳳尾魚
雜貨 醬料 茶葉
發客

淋古矢
酒蘊藏久別特



此告 白不 是不 詩省 政府 或酒 局所 登載

圖新軒印務局



本軒有醒僑劇藝集 由第一期至六期 全套壹元五毛包寄費

世界大旅館
設備完美
稱全埠冠
諸君來住宿
便知招呼妥當相錢尤合莫
(本館特設郵到不旅館或有招待費在內也)
司理 甄添明
黃家驛

WORLD ROOMS
1st Floor 2127
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.

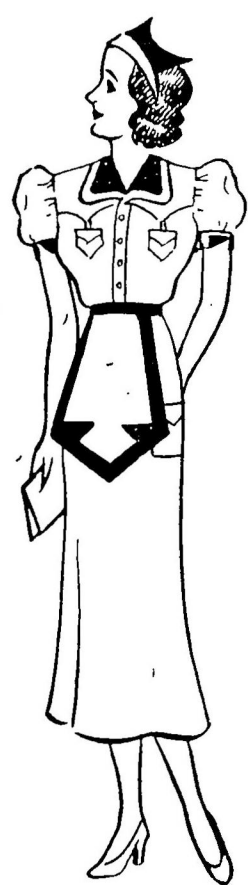
電話 辟矢佛 PA. 9035

域多利
專辦中國貨品
茂利有限公司
推銷全加拿大

MORLEY CO. LTD.
P.O. BOX 1164
552 FISGARD ST.
VICTORIA, B. C.

●本報有最合餐館用的
膠紙仔發售價廉物美

髮絲司公活聯
LINWOOD COMPANY
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.



喜市定街東門牌一壹二號

春季衣物 大幫上市

價錢克己 服務週致

(專造)

餐館白衣 女工圍衫
男工長襖 驟布衫褲
檯布床布 做工說衫
國絲說衫

(專辦)

男女衣服 中國絲髮
各色檯布 人絲內衣
送禮佳品 日用衣物
應有盡有

華埠 館旅來寶 雲高
 LOYAL HOTEL
 258 Pender St. E.
 Phone PACIFIC 0647
 Vancouver, B.C. Canada
 七四六〇「佛矢辟」話電

寶來旅館 設在雲城
 片打街東 二五八號
 樓高五層 房間百二
 被褥鮮明 冷熱水龍
 四時順應 常居亦可
 暫住聽命 租價克己
 往來利便 向所讚稱
 僑胞賜顧 格外歡迎
 本旅館 謹啓
 同人

員委館醫國央中前 師學化葯學大省加南國美
科全外內生醫均達曹行藥新達省羅
 The Sun Co. [Dept.T]
 320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U. S. A.

諸君惠顧最好直接滙銀來本行但如不便請將價每元加一毛五伸加拿大銀交大漢公報入本行數目收條可作現銀用

風濕靈丸 即止風濕骨痛即服即止百發百中每盒二圓

每盒三圓

小腸氣靈

主治小腸氣或痛或不痛或腫實或臍下附近企即脹臥即消等症屢驗

糖尿靈 每盒三圓

糖尿頭痛不眠飲不止渴小便多色如水或多泡手脚倦久則危殆此丸治之奇驗

消粒止癢水 加料壹圓半

皮膚痕癢 紅粒紅點 乾濕頑癬
酒米粉刺 白蝕汗斑 手指濕癢
腳趾皸癢 濕毒熱毒 皮膚百病

痔漏藥 三元五毫

治肛門起粒生瘡內痔外痔大便秘時腸頭凸出疝血或腐爛成漏流膿水非常應驗

養心健身靈 每盒一元

精神不足 夜多小便 下部寒冷
腰痛脚軟 手脚麻痺 耳鳴倦倦

△粵東朱杏林堂丸藥發售

◎勞工清補丸 每樽二元

消長循環。天地生生不已之道。人身之生理亦然。吾人日出而作。日入而息。明動晦休。此乃順天地陰陽化生之妙用。而精神之消耗來復。其道即基於於是矣。但勞動太過之人。身疲力竭。動中搖精。只憑一夕之休養。若無藥餌食品。以調和其偏勝之陰陽。補益其虧損之氣血。則其元神之回復也必難。工界終日勞作。耗氣耗力。其因職業過勞而致病者衆矣。故力役辛苦者。一覺氣虛力弱。身體勞倦。即宜培補氣血。調和陰陽。不然。小則神氣衰弱。飲食不進。血脈鬱滯。手足乏力。大則肌肉焦瘦。形容枯槁。或變肺勞而干咳。或成肝鬱而內傷。本堂創製此丸。一以清有餘之壯火。一以補不足之血氣。非僅勞工可服。而勞工太甚。自覺氣血衰弱。周身疲倦。口苦。小便黃。兩脅骨痛者。服之最爲對症。

此丸主治工作過勞。致傷內臟。飲食日減。四肢無力。精神恍惚。面目晦暗。唇舌灰白。肌肉消瘦。身體疲倦。步履艱難。寢睡不安。言語輕微。肺癆咳嗽。肝鬱內傷。甚或嘔吐鮮血等一切氣血衰弱各症。

◎痰飲喘咳丸（寒咳用） 每樽壹元

◎燥熱咳丸（熱咳用）每樽壹元貳五
 ◎咳出痰血內傷丸（內傷咳用）每樽五元
 ◎風濕痛痺丸 每樽壹元
 ◎血症善後調養丸 每樽五元
 外埠寄藥。另加郵費。凡本堂發售丸藥代理處。在雲
 高華埠片打街東○△號五洲藥房。

羊
 城關澄弼徒授朱英三
 寓雲南華埠喜市定街
 東三五五號雲林學校
 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.
 ENG CHOW COMPANY

△腎虛腰痛者注意注意△

認眞猛嘜四季能服

轟烈腰腎補丸 每盒三元 每料十元

強精壯顏補丸 每盒壹元 每料五元

小腸氣料雙丸 每盒二元 每料一元 一服卽愈

◎兼代理◎

腎部運血 每架十五元 另寄費五毫

風濕藥片 每塊二圓 如不見效原銀奉回

福機異寶磁石兩粒 八元

此石世界上最大魔力自帶此小袋磁石之後不久效驗改變醜運轉往運達到心滿意足

◎疴症玉桂 服下卽止

每服一元五 貧者見症贈送

乾氏 KING QUON SHE

1085 Howe St. Vancouver, B.C.

4X
麵 麩

請常食美味優越之各種伙的市嘜麵麩

Canadian Bakeries Ltd.